

SAĞLIK KURUMLARI YÖNETİMİ

TIBBİ TERİNOLOJİ

TERİM ANALİZİ UYGULAMA ÖRNEKLERİ

DR. ÖĞRETİM ÜYESİ PERİHAN ŞENEL TEKİN

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Atonic/atonik	-ic: ile ilgili a-: yokluk, eksiklik, olumsuzluk Ton/o: basıç ya da gerilim	Gevşemiş, tonüsünü yitirmiş, doğal gerilimini yitirmiş kas
Atrophy/atrofi	trophy-: Besin ya da beslenme -a: yokluk, eksiklik, olumsuzluk	Organ ve dokuların beslenme yetersizlikleri sonucu hacimlerinde ve ağırlıklarında azalmayla karakterize hastalık tablosu

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Bradykinesia/bradikinezi	-kinesia: hareket Brady-: yavaş	İstemli hareketin anormal yavaşlaması
Bursectomy/bursektomi	-ectomy: cerrahi olarak çıkarma Burs/o: eklemlerin çevresinde bulunan içi sıvı dolu kesecik	Bursanın cerrahi olarak çıkarılması

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Bursitis/bursitis	-itis: enflamasyon Burs/o: eklemlerin çevresinde bulunan içi sıvı dolu kesecik	Bursa'nın iltihaplanması.
Dyskinesia/diskinezi	-kinesia: hareket Dys-: zor, ağrılı	Nedeni ne olursa olsun istemli hareketleri yapmada güçlük çekme ya da bu hareketleri yaparken ağrı oluşması

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Dystonia/distoni	-ia: durum Dys-: zor, ağrılı Ton/o: basıç ya da gerilim	Doku ya da organlarda anormal gerginlik
Dystrophy/distrofi	-trophy: Besin ya da beslenme Dys-: zor, ağrılı	Anormal gelişme

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Electromyogram/elektromiyogram	-gram: kayıt Electr/o: elektrik my/o: kas	Kas kasılmalarına bağlı elektrik akımlarının grafik olarak yazdırılmasıyla elde edilen eğri, EMG.
Electromyography/elektromiyografi	-graphy: kayıt etmek Electr/o: elektrik my/o: kas	Kas aktivitesine eşlik eden elektrik akımlarının yazdırılması.

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Fasciitis/fasiit	-itis: enflamasyon Fasci/o: Kasların üzerini örten zar	Fasiyanın iltihabı
Fibromyalgia/fibromiyalji	-algia: ağrı Fibr/o: lif, bağ dokusu	Tendon, ligament ve kasın bağ dokusunda ağrı

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Hyperkinesia/hiperkinezi	Hyper-: hızlı, yüksek Kinesia: hareket	Aşırı hareketlilik
Hypertrophy/hipertrofi	Trophy-: besin, beslenme Hyper-: hızlı, yüksek	Bir organın hacminin ve ağırlığının artması

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Kinesimeter/kinesimetre	-meter: ölçüm için kullanılan alet Kinesia: hareket	Hareket büyüklüğünü ölçen alet
Leiomyoma/leyomiyoma	-oma: tümör, kitle Lei/o: düz My/o: kas	Düz kas tipi hücrelerden oluşan benign (iyi huylu) tümör

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Leiomyosarcoma/leyoöy osarkom	-sarcoma: kötü huylu tümör Lei/o: düz My/o: kas	Düz kas lifi hücrelerini anımsatan fusiform ve asidofil hücrelerden oluşmuş malign (kötü huylu) tümör.
Myalgia/miyalji	-algia: ağrı My/o: kas	Kas ağrısı

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Myasthenia/miyasteni	-asthenia: halsizlik My/o: kas	Kas güçsüzlüğü
Myoclonus/myoklanus	-clonus: titrenti My/o: kas	Düzensiz kas kasılmaları

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Myopathy/Miyopati	-pathy: hastalık My/o: kas	Kas hastalığı
Myositis/miyosit	-itis: enflamasyon Myos/o: kas	Kas iltihabı
Myotonia/miyotoni	-ia: durum Ton/o: basınç My/o: kas	Kas gergi artışı
Myopathy/Miyopati	-pathy: hastalık My/o: kas	Kas hastalığı

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Polymyositis/polimyosit	-itis: enflamasyon Poly-:çok Myos/o: kas	Birden çok kasın iltihabı
Rhabdomyoma/rabdomyom	-oma: tümör, kitle Rhabd/o: çubuk şeklinde My/o: kas	Çizgili kasların iyi huylu tümörü
Rhabdomyosarcoma/rabdosa rkom	-sarcoma: kötü huylu tümör Rhabd/o: çubuk şeklinde My/o: kas	Çizgili kasların kötü huylu tümörü

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Tendinitis/tendinit	-itis: enflamasyon Tendin/o: tendon	Tendonda oluşan iltihap
Tenosynovitis/tenosinovit	-itis: enflamasyon Tenosynovi/o: tendon kılıfı	endon ve sinovyal kılıfının inflamasyonu, tendon kılıfının iltihabı

Terim Analizi Uygulamaları

Tıbbi Terim	Tıbbi Terimin Yapısal Analizi	Türkçe
Bursectomy/bursektomi	-ectomy: cerrahi olarak kesip çıkarma Burs/o: içi sıvı dolu olan boşluklar	Bursaların cerrahi olarak çıkarılması
Diathermy/diatermi	-thermy: ısı Dia-: Bir uçtan ötekine	Yüksek frekansta alternatif bir akım geçilerek dokuların bölgesel olarak ısıtılma yöntemi